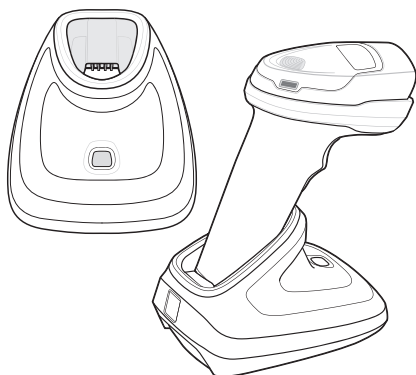


CR2278-PC



Sunum İstasyonu

Hızlı Başvuru Kılavuzu

Giriş

CR2278-PC (sunum) kablosuz dijital tarayıcı istasyonu, DS2278 kablosuz dijital tarayıcı için bir şarj cihazı ve kablosuz iletişim arabirimi görevi yapar. CR2278-PC masaüstüne konabilir ya da üçüncü taraf tedarikçiden sağlanan bir L braketine monte edilebilir.

İstasyon, Bluetooth telsiz üzerinden dijital tarayıcıdan veri alır ve bu verileri takılı olan bir kablo ile ana bilgisayara gönderir. İstasyon, dijital tarayıcı takıldığı zaman dijital tarayıcının dahili pilini de şarj eder. Dijital tarayıcı, istasyona yerleştirildiğinde harici bir güç kaynağı veya ana bilgisayardan güç alan bir USB kablosu ile şarj edilebilir.

Bu belgede, istasyonun kurulumu ve kullanımına ilişkin temel talimatlar yer almaktadır.

Birlikte Verilen Ekipman

İstasyon paketinde bir adet CR2278-PC istasyon bulunur.

Aksesuarlar

- Güç kaynağı (gerekirse).
- Ana bilgisayar arabirimine bağlanmak için ana bilgisayar kablosu.

Depolama veya nakliye için nakliye muhafazasını saklayın. Ekipmanda hasar olup olmadığını kontrol edin. Herhangi bir hasar veya eksik varsa hemen yetkili bir Zebra Destek Merkezi'ni arayın.

İlgili Belgeler

- *DS2278 Dijital Tarayıcı Hızlı Başlangıç Kılavuzu*, p/n MN-002916-xx.
- *DS2278 Dijital Tarayıcı Ürün Referans Kılavuzu*, p/n MN-002915-xx.

Tüm belgeler ve çeviriler şu adresten edinilebilir: www.zebra.com/support.

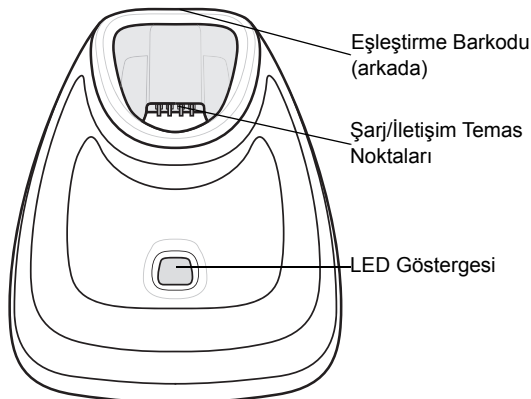
Servis Bilgileri

Birimin çalıştırılması ya da ekipmanınızın kullanımıyla ilgili sorunlarınız varsa tesisinizin Teknik Destek veya Sistem Desteği birimiyle görüşün. Ekipmanla ilgili bir sorun varsa destek birimi şu adresteki Zebra Destek Merkezi ile iletişim kuracaktır: <http://www.zebra.com/support>.

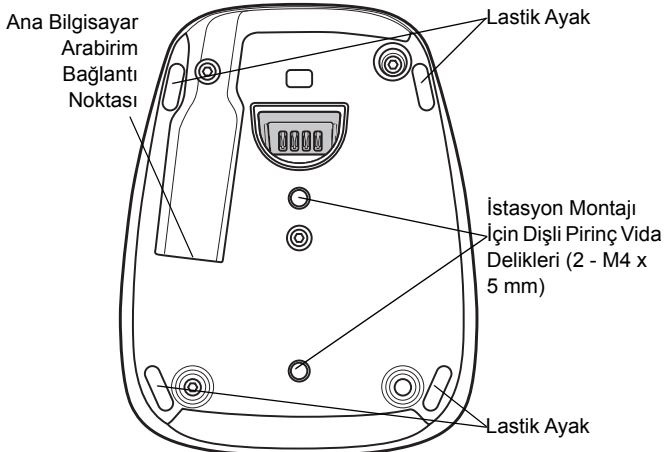
Bu kılavuzun en son sürümü için şu adrese gidin:

<http://www.zebra.com/support>.

İstasyon Özellikleri Üst



Alt



İstasyon Bağlantıları

1. Gerekirse uygun kabloyu güç kaynağına ve bir AC güç kaynağına bağlayın. Bu sayede ana bilgisayar algılanır ve ana bilgisayarın hatalı algılanması nedeniyle istasyonun yanlışlıkla ters akıma maruz kalması önlenir.

2. Arabirim kablosunu ana bilgisayardaki doğru bağlantı noktasına takın.
3. Arabirim kablosunu istasyondaki ana bilgisayar bağlantı noktasına takın.
4. Dijital tarayıcıyı istasyona yerleştirerek veya eşleştirme barkodunu tarayarak tarayıcı ile istasyonu eşleştirin.
5. Gerekirse ilgili ana bilgisayar barkodunu tarayın (otomatik olarak algılanmayan arabirimler için). Bkz. *Ürün Referans Kılavuzu*.

Ana Bilgisayar Arabiriminin Değiştirilmesi

Farklı bir ana bilgisayara bağlanmak veya aynı ana bilgisayara farklı bir kablo ile bağlanmak için:

1. Arabirim kablosunu ana bilgisayardan sökün.
2. Gerekirse güç kaynağını ana bilgisayar kablosundan çıkarın.
3. Arabirim kablosunu yeni ana bilgisayara veya yeni arabirim kablosunu mevcut ana bilgisayara bağlayın.
4. Gerekirse güç kaynağını yeniden bağlayın.
5. Gerekirse ilgili ana bilgisayar barkodunu tarayın (otomatik olarak algılanmayan arabirimler için). Bkz. *Ürün Referans Kılavuzu*.

DC Güç Kaynağı Kullanma

İstasyon, varsa ana bilgisayardan sağlanan güçle çalışabilir. Ana bilgisayar gücü kısıtlıysa veya yoksa güç yakını destekleyen belirli ana bilgisayar arabirim kablolarıyla harici DC güç kaynağı kullanılabilir.



DİKKAT DC güç kablosu bağlantısını her zaman kabloyu ana bilgisayar ucundan çıkarmadan ÖNCE kesin; aksi takdirde istasyon yeni ana bilgisayarını tanımayabilir.

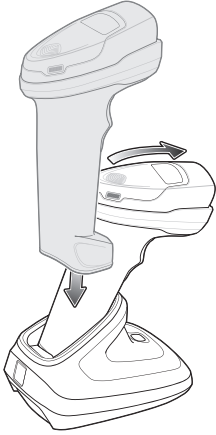
İstasyonun Montajı

İstasyonu bir masaüstüne yerleştirirken istasyonun alt kısmındaki kauçuk ayaklar çekiş gücü sağlar ve yüzey hasarını önler.

İstasyonu bir masaüstüne ya da L braketine monte etmek için (farklı bir braket kullanarak):

1. Arabirim ve güç kablolarını istasyona takın (bkz. [İstasyon Bağlantıları, sayfa 3](#)).
2. İki M4 vida kullanarak istasyonu yüzeye güvenli bir şekilde takın.
3. Dijital tarayıcıyı istasyona yerleştirin.

Dijital Tarayıcının İstasyona Yerleştirilmesi.



✓ **DİKKAT** İstasyon üzerine herhangi bir sıvı dökmeyin veya püskürtmeyin.

Ana Bilgisayara Veri Gönderme

İstasyon, kablosuz telsiz bağlantısı üzerinden dijital tarayıcıdan verileri alır ve bu verileri bir ana bilgisayar kablosuyla ana bilgisayara gönderir. Kablosuz iletişimin başarılı olması için dijital tarayıcı ve istasyonun eşleştirilmiş olması gerekir.

Eşleştirme

✓ **NOT** Dijital tarayıcıyı istasyona bağlayan eşleştirme barkodu, her bir istasyon için benzersizdir.

Eşleştirme tamamlanana kadar veri veya parametreleri taramayın.

Yalnızca dijital tarayıcı istasyonla eşleştirildiğinde, radyonun iletişimi kaybetmesine bağlı olarak bir bağlantının kesilmesi durumunda, dijital tarayıcı otomatik olarak uzak cihaza yeniden bağlanmayı dener. Daha fazla bilgi için Ürün Referans Kılavuzu'na bakın.

Eşleştirme, dijital tarayıcının bir istasyon ile iletişim başlattığı bir işlemdir. Dijital tarayıcıyı istasyon ile eşleştirmek için eşleştirme barkodunu tarayın. Yüksek/düşük/yüksek/düşük bip sesi sırası eşleştirme barkodunun okunduğunu gösterir. İstasyon ile dijital tarayıcı arasında ile bağlantı kurulduğunda düşük/yüksek bip sesi çıkar.

Ana Bilgisayar ile Bağlantının Kaybı

Taranan veriler istasyonun ana bilgisayarına aktarılamıyorsa tüm kabloların sıkı bir şekilde takıldığından ve varsa güç kaynağının uygun bir AC prizine bağlı olduğundan emin olun. Taranan veriler hâlâ ana bilgisayara aktarılmıyorsa ana bilgisayar ile bağlantıyı yeniden kurun:

1. Ana bilgisayar arabirimini istasyondan ayırın.
2. Üç saniye bekleyin.
3. Ana bilgisayar arabirim kablosunu istasyona yeniden bağlayın.
4. Eşleştirme barkodunu tarayarak istasyon ile eşleştirmeyi yeniden sağlayın.

Dijital Tarayıcının İstasyonda Şarj Edilmesi

Tarayıcı, pili takılı olarak gelir. Pil kapasitesinin yaklaşık %10'u dolu olarak geldiğinden, ilk kullanımdan önce tamamen şarj edilmesi önerilir.

Tarayıcı ve pil, varsayılan olarak pil kapalı modunda gönderilir. Pili etkin hale getirmek için tarayıcı tetiğini çekin. Tarayıcının çalışmaması, pil gücünün düşük olduğu ve şarj edilmesi gerektiği anlamına gelir.

Pili şarj etmek için tarayıcıyı istasyona yerleştirin (bkz. [Dijital Tarayıcının İstasyona Yerleştirilmesi.](#), sayfa 5). İstasyonun LED göstergesi sarı renkte yanıp sönmeye başladığında pil şarj olmaya başlar. Pil tam olarak şarj olduğunda istasyon LED'i sürekli olarak yeşil renkte yanar. Şarjı tamamen bitmiş bir pilin istasyonda harici güç kullanılarak tamamen şarj edilmesi beş saate kadar sürebilir.

İstasyon LED Göstergeleri

LED	Gösterge
Standart Kullanım	
Yeşil (sabit yanan)	Güç verme
Telsiz Göstergeleri	
Yeşil (kapalı, sonra açık)	Bluetooth bağlantısı kuruldu
Pil Göstergeleri	
Yanıp sönen sarı	Şarj
Yeşil (sabit yanan)	Tamamen şarj olmuş
Hızlı yanıp sönen sarı	Şarj etme hatası

Sorun Giderme

Önceki prosedürleri uyguladıktan sonra istasyon çalışmazsa:

- Sistem gücünü kontrol edin.
- Gevşeyen kablo bağlantısı olup olmadığını kontrol edin.
- Dijital tarayıcının istasyona doğru şekilde takılıp takılmadığını kontrol edin.
- Ana bilgisayar ayarlarının doğru olup olmadığını ve istasyonun ana bilgisayar üzerinde doğru bağlantı noktasına bağlı olup olmadığını kontrol edin.
- Temas alanına su dökülürse ünite düzgün çalışmayabilir. Gücü kapatın ve istasyonu eğerek mümkün olduğu kadar fazla sıvı boşaltın. İstasyonu sallamayın. Kağıt havlu kullanarak dış yüzeyleri kurutun ve üniteyi 24 saate kadar süreyle oda koşullarında bırakarak temas noktalarının etrafındaki sıvının kurummasını sağlayın.

Sağlık ve Güvenlik Önerileri

Ergonomiye Yönelik Öneriler



DİKKAT Ergonomiye bağlı yaralanma riskini ortadan kaldırmak ya da en aza indirmek için aşağıdaki önerileri uygulayın. Çalışanların yaralanmasını önlemek üzere şirketinizde uygulanan güvenlik programlarına bağlı kaldığınızdan emin olmak için şirketinizin Sağlık ve Güvenlik Yöneticisi'ne danışın.

- Tekrarlanan hareketleri azaltın ya da yapmayın.
- Doğal duruşunuzu koruyun.
- Aşırı kuvvet uygulamaktan olabildiğince kaçının.
- Sık kullanılan nesneleri kolay ulaşılabilir yerlere koyun.
- Çalışma yüksekliğinizi doğru ayarlayın.
- Titreşimleri azaltın ya da ortadan kaldırın.
- Doğrudan basıncı azaltın ya da ortadan kaldırın.
- Ayarlanabilir iş istasyonları sağlayın.
- Yeterince açıklık bırakın.
- Uygun bir çalışma ortamı sağlayın.
- Çalışma prosedürlerini iyileştirin.

Yasal Bilgiler

Bu cihaz, Zebra Technologies Corporation tarafından onaylanmıştır.

Bu kılavuz, CR2278 Numaralı Model için geçerlidir.

Tüm Zebra cihazları, satıldıkları yerlerde geçerli olan kural ve düzenlemelere uygun olacak şekilde tasarlanmıştır ve gerektiği gibi etiketlenmektedir.

Yerel dildeki çeviriler, şu web sitesinde bulunabilir:

<http://www.zebra.com/doc>.

Zebra ekipmanlarında, Zebra tarafından açıkça onaylanmayan değişiklik ya da düzenlemelerin yapılması, kullanıcının ekipmanı kullanma iznini geçersiz kılabilir.

Yalnızca Zebra tarafından onaylanan ve UL listesinde bulunan mobil bilgisayarlar ile Zebra tarafından onaylanan ve UL listesinde bulunan veya tanınan pil paketleriyle birlikte kullanılabilir.

Bluetooth® Kablosuz Teknolojisi

Bu cihaz, onaylı bir Bluetooth® ürünüdür. Daha fazla bilgi edinmek veya Son Ürün Listesini görüntülemek için lütfen

<https://www.bluetooth.org/tpg/listings.cfm> adresini ziyaret edin.

Kablosuz Cihaz Ülke Onayları

Telsizlerde, cihazın aşağıdaki ülkelerde ve kıtalarda kullanımının onaylandığını gösteren yasal işaretler onaya tabi olarak uygulanır: Amerika Birleşik Devletleri, Kanada, Japonya, Çin, Güney Kore, Avustralya ve Avrupa. Diğer ülkelerde kullanılan işaretler hakkında ayrıntılı bilgi için lütfen Uygunluk Beyanı'na (DoC) bakın. Bu beyan aşağıdaki adreste bulunabilir: <http://www.zebra.com/doc>.

Not: Avrupa kapsamındaki ülkeler; Avusturya, Belçika, Bulgaristan, Hırvatistan, Çek Cumhuriyeti, Kıbrıs, Danimarka, Estonya, Finlandiya, Fransa, Almanya, Yunanistan, Macaristan, İzlanda, İrlanda, İtalya, Letonya, Lihtenştayn, Litvanya, Lüksemburg, Malta, Hollanda, Norveç, Polonya, Portekiz, Romanya, Slovakya, Slovenya, İspanya, İsveç, İsviçre ve Birleşik Krallık'tır.



DİKKAT Cihazın yasal düzenleme onayı olmadan çalıştırılması yasalara aykırıdır.

Kablosuz Cihaz Kullanımına Yönelik Uyarılar



DİKKAT Lütfen kablosuz cihazların kullanımıyla ilgili tüm uyarı bildirimlerine uyun.

Tehlikeli Olabilecek Ortamlar - Sabit Kurulumlar

Benzin depolarında, kimyevi maddeler içeren fabrikalarda, havaya kimyevi maddelerin ya da tohum, toz veya metal tozları gibi taneciklerin karıştığı yerlerde telsiz cihazlarının kullanımına ilişkin kısıtlamalara uymanız gerekmektedir.

Hastanelerde Güvenlik



Kablosuz cihazlar, telsiz frekansı enerjisi yayar ve elektrikli tıbbi ekipmanı etkileyebilir. Diğer ekipmanların yakınına monte edildiğinde, diğer ekipmanların bundan olumsuz etkilenmediğini doğrulamanız tavsiye edilir.

Kalp Pilleri

Kalp pili üreticileri, kalp pilinde parazit olasılığının önlenmesi için portatif bir kablosuz cihaz ile kalp pili arasında en az 15 cm'lik (6 inç) bir mesafenin korunmasını önermektedir. Bu öneriler, bağımsız araştırmalar ve Kablosuz Teknoloji Araştırması önerileriyle uyusmaktadır.

Kalp Pili Taşıyan Kişiler:

- AÇIK konumdaki cihaz DAİMA kalp pillerinden en az 15 cm (6 inç) uzakta tutulmalıdır.
- Cihaz göğüs cebinde taşınmamalıdır.
- Parazit olasılığını en aza indirmek için kalp pilinden uzak olan kulaklarını kullanmalıdırlar.
- Parazitin meydana geldiğine dair herhangi bir şüphenizin olması durumunda cihazı KAPALI konuma getirin.

Diğer Tıbbi Cihazlar

Kablosuz ürününüzün çalışmasının tıbbi cihaz ile parazite neden olup olmayacağını öğrenmek için lütfen doktorunuza veya tıbbi cihazın üreticisine danışın.

RF Enerjisine Maruz Kalma Yönergeleri**Güvenlik Bilgileri**

- **RF Enerjisine Maruz Kalma Düzeyini Azaltma - Düzgün Kullanım**
Cihazı yalnızca verilen talimatlara uygun şekilde çalıştırın.

- **Uluslararası**

Cihaz, insanların telsiz cihazlardan kaynaklanan elektromanyetik alanlara maruz kalmasını kapsayan, uluslararası olarak kabul görmüş standartlarla uyumludur. İnsanların maruz kaldığı elektromanyetik alanlara ilişkin "Uluslararası" standartlarla ilgili daha fazla bilgi için şu adresteki Zebra Uygunluk Beyanı'nı (DoC) okuyun:

<http://www.zebra.com/doc>.

Kablosuz cihazlardan gelen RF enerjisinin güvenliği hakkında daha fazla bilgi almak için Kurumsal Sorumluluk bölümünde bulunan

<https://www.zebra.com/us/en/about-zebra/company-information/corporate-responsibility.html> adresine göz atın.

- **ABD ve Kanada**

Ortak kullanım bildirimi

FCC RF enerjisine maruz kalma uyumluluk gereksinimlerine uymak amacıyla bu verici için kullanılan anten, bu belgede onaylananlar haricinde başka bir verici veya antenle eş konumlu olarak veya birlikte çalıştırılarak kullanılmamalıdır.

ÖNEMLİ NOT: (Yalnızca mobil cihaz kullanımı içindir)

Radyasyona Maruz Kalma Bildirimi:

Bu ekipman, kontrolsüz ortam için belirlenen IC radyasyona maruz kalma sınırlarıyla uyumludur. Bu ekipman, radyatörle vücudunuz arasında minimum 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve kullanılmalıdır.

NOTE IMPORTANTE: (Pour l'utilisation de dispositifs mobiles)

Déclaration d'exposition aux radiations:

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

FCC RF enerjisine maruz kalma gereksinimlerini karşılamak için bu mobil verici çalışırken çevresindeki insanlarla arasında en az 20 cm veya daha fazla ayırma mesafesi bulunmalıdır.

Güç Kaynağı

YALNIZCA şu elektrik değerlerine sahip Zebra onaylı UL LİSTESİNDEKİ ITE (IEC/EN 60950-1, LPS/SELV) güç kaynağını kullanın: Çıkış 5 Vdc, min. 0,8 A, maksimum ortam sıcaklığı en az 50°C. Başka bir güç kaynağının kullanılması, bu üniteye verilen onayları geçersiz kılabilir ve tehlikeli olabilir.

Telsiz Frekansı Parazit Gereksinimleri - FCC



Not: Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kuralları'nın 15. Bölümü uyarınca ekipmanın B Sınıfı dijital cihaz sınırlamalarına uygun olduğu belirlenmiştir. Bu sınırlar, bir yerleşim alanında kurulum sırasında oluşabilecek zararlı parazite karşı makul koruma sağlamak amacıyla belirlenmiştir. Bu ekipman; telsiz frekansı enerjisi üretir, kullanır, yayabilir ve talimatlara uygun olarak kurulmadığında ya da kullanılmadığında, telsiz iletişimde zararlı parazitlere neden olabilir. Ancak belirli bir kurulumda parazit oluşmayacağı garanti edilemez. Bu ekipman radyo ve televizyon yayınının alınmasını olumsuz etkileyen parazite neden olursa (bu durum, ekipmanın kapatılıp açılmasıyla belirlenebilir) kullanıcının aşağıdaki önlemlerden birini veya birkaçını deneyerek paraziti gidermeye çalışması önerilir:

- Alıcı antenin yönünün veya yerinin değiştirilmesi.
- Ekipman ile alıcı arasındaki mesafenin artırılması.
- Ekipmanın, alıcının bağlı olduğu devreden farklı bir devredeki girişe bağlanması.
- Satıcıya veya deneyimli bir radyo/TV teknisyenine danışılması.

Telsiz Vericileri (15. Bölüm)

Bu cihaz FCC Kuralları'nın 15. Bölümü ile uyumludur. Cihazın çalıştırılması aşağıdaki iki koşula bağlıdır: (1) Bu cihaz zararlı parazite neden olmamalıdır ve (2) bu cihaz, istenmeyen şekilde çalışmasına neden olabilecekler de dahil olmak üzere alınan tüm parazitleri kabul etmelidir.

Telsiz Frekansı Parazit Gereksinimleri - Kanada

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Telsiz Vericileri

Bu cihaz, Industry Canada'nın lisans gerektirmeyen RSS standartlarıyla uyumludur. Cihazın çalıştırılması aşağıdaki iki koşula bağlıdır: (1) Bu cihaz parazite neden olmamalıdır, (2) Bu cihaz, cihazın istenmeden çalışmasına yol açan parazitler dahil olmak üzere, alınan her türlü paraziti kabul etmelidir.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radio électrique subi même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Etiket İşaretleri: Telsiz onayının önündeki "IC:" terimi yalnızca Industry Canada tarafından öngörülen teknik özelliklerin karşılandığını belirtmektedir.

Etiquette de marquage: Le terme "IC" avant la certification radio signifie que le produit est compatible avec le spécification Industrie Canada



CE İşareti ve Avrupa Ekonomik Alanı (AEA)

AEA içerisinde Bluetooth® Kablosuz Teknolojisinin kullanımında aşağıdaki kısıtlamalar vardır:

- 2,400 - 2,4835 GHz frekans aralığında maksimum ışımalı iletim gücü 100 mW EIRP'dir.

Uyumluluk Bildirimi

Zebra, işbu belgeyle bu telsiz ekipmanının 2011/65/EU ve 1999/5/EC veya 2014/53/EU (2014/53/EU, 13 Haziran 2017'den itibaren 1999/5/EC'nin yerini alacaktır) Direktifleriyle uyumlu olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanı'nın tam metnine şu İnternet adresinden ulaşabilirsiniz: <http://www.zebra.com/doc>.

Japonya (VCCI) - Gönüllü Parazit Kontrol Konseyi

B Sınıfı ITE

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

B Sınıfı ITE için Kore Uyarı Bildirimi

기종별	사용자안내문
B 급 기기 (가정용 방송통신기자재)	이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Diğer Ülkeler

Brezilya (İSTENMEYEN EMİSYONLAR - TÜM ÜRÜNLER)

Declarações Regulamentares para CR2278 - Brazil

Nota: A marca de certificação se aplica ao Transceptor, modelo CR2278. Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

Para maiores informações sobre ANATEL consulte o site:

www.anatel.gov.br.

Şili

Este equipo cumple con la Resolución No 403 de 2008, de la Subsecretaria de telecomunicaciones, relativa a radiaciones electromagnéticas

Çin

通过访问以下网址可下载当地语言支持的产品说明书

www.zebra.com/support

合格证：



Avrasya Gümrük Birliği

Евразийский Таможенный Союз

Данный продукт соответствует требованиям знака ЕАС.



Meksika

Frekans Aralığı Sınırlaması: 2,450 - 2,4835 GHz.

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Güney Kore

2400~2483,5 MHz veya 5725~5825 MHz kullanılan bir telsiz ekipmanı için aşağıdaki iki ifade belirtilmelidir:

해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다

Tayvan

臺灣

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Ukrayna

Дане обладнання відповідає вимогам технічного регламенту №1057, № 2008 на обмеження щодо використання деяких небезпечних речовин в електричних та електронних пристроях.

Tayland

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์นี้ มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กทช.

Türkiye WEEE Uyumluluk Bildirimi

EEE Yönetmeliğine Uygundur.

CMM Açıklaması

部件名称 (Parts)	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr (VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
金属部件 (Metal Parts)	X	O	O	O	O	O
电路模块 (Circuit Modules)	X	O	O	O	O	O
电缆及电缆组件 (Cables and Cable Assemblies)	O	O	O	O	O	O
塑料和聚合物部件 (Plastic and Polymeric Parts)	O	O	O	O	O	O
光学和光学组件 (Optics and Optical Components)	O	O	O	O	O	O
电池 (Batteries)	O	O	O	O	O	O

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

- O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
- X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。(企业可在此处, 根据实际情况对上表中打“X”的技术原因进行进一步说明。)

Bu tablo, Çin RoHS gereksinimleriyle olan uyumluluğu göstermek için oluşturulmuştur.



Elektrikli ve Elektronik Ekipman Atıkları (WEEE)

English: For EU Customers: All products at the end of their life must be returned to Zebra for recycling. For information on how to return product, please go to: <http://www.zebra.com/weee>.

Français : clients de l'Union Européenne : tous les produits en fin de cycle de vie doivent être retournés à Zebra pour recyclage. Pour de plus amples informations sur le retour de produits, consultez : <http://www.zebra.com/weee>.

Español: Para clientes en la Unión Europea: todos los productos deberán entregarse a Zebra al final de su ciclo de vida para que sean reciclados. Si desea más información sobre cómo devolver un producto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

Български: За клиенти от ЕС: След края на полезния им живот всички продукти трябва да се връщат на Zebra за рециклиране. За информация относно връщането на продукти, моля отидете на адрес: <http://www.zebra.com/weee>.

Deutsch: Für Kunden innerhalb der EU: Alle Produkte müssen am Ende ihrer Lebensdauer zum Recycling an Zebra zurückgesandt werden. Informationen zur Rücksendung von Produkten finden Sie unter <http://www.zebra.com/weee>.

Italiano: per i clienti dell'UE: tutti i prodotti che sono giunti al termine del rispettivo ciclo di vita devono essere restituiti a Zebra al fine di consentirne il riciclaggio. Per informazioni sulle modalità di restituzione, visitare il seguente sito Web: <http://www.zebra.com/weee>.

Português: Para clientes da UE: todos os produtos no fim de vida devem ser devolvidos à Zebra para reciclagem. Para obter informações sobre como devolver o produto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

Nederlands: Voor klanten in de EU: alle producten dienen aan het einde van hun levensduur naar Zebra te worden teruggezonden voor recycling. Raadpleeg <http://www.zebra.com/weee> voor meer informatie over het terugzenden van producten.

Polski: Klienci z obszaru Unii Europejskiej: Produkty wycofane z eksploatacji należy zwrócić do firmy Zebra w celu ich utylizacji. Informacje na temat zwrotu produktów znajdują się na stronie internetowej <http://www.zebra.com/weee>.

Čeština: Pro zákazníky z EU: Všechny produkty je nutné po skončení jejich životnosti vrátit společnosti Zebra k recyklaci. Informace o způsobu vrácení produktu najdete na webové stránce: <http://www.zebra.com/weee>.

Eesti: EL klientidele: kõik tooted tuleb nende eluea lõppedes tagastada taaskasutamise eesmärgil Zebra'ile. Lisainformatsiooni saamiseks toote tagastamise kohta külastage palun aadressi: <http://www.zebra.com/weee>.

Magyar: Az EU-ban vásárlóknak: Minden tönkrement terméket a Zebra vállalatához kell eljuttatni újrahasznosítás céljából. A termék visszajuttatásának módjával kapcsolatos tudnivalóért látogasson el a <http://www.zebra.com/weee> weboldalra.

Svenska: För kunder inom EU: Alla produkter som uppnått sin livslängd måste returneras till Zebra för återvinning. Information om hur du returnerar produkten finns på <http://www.zebra.com/weee>.

Suomi: Asiakkait Euroopan unionin alueella: Kaikki tuotteet on palautettava kierrätettäväksi Zebra-yhtiöön, kun tuotetta ei enää käytetä. Lisätietoja tuotteiden palauttamisesta on osoitteessa <http://www.zebra.com/weee>.

Dansk: Til kunder i EU: Alle produkter skal returneres til Zebra til recirkulering, når de er udtjent. Læs oplysningerne om returnering af produkter på: <http://www.zebra.com/weee>.

Ελληνικά: Για πελάτες στην Ε.Ε.: Όλα τα προϊόντα, στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, πρέπει να επιστρέφονται στην Zebra για ανακύκλωση. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την επιστροφή ενός προϊόντος, επισκεφθείτε τη διεύθυνση <http://www.zebra.com/weee> στο Διαδίκτυο.

Malti: Għal klijenti fl-UE: il-prodotti kollha li jkun u waslu fl-aħħar tal-ħajja ta' l-użu tagħhom, iridu jiġu rritornati għand Zebra għar-riciklaġġ. Għal aktar tagħrif dwar kif għandek tirritorna l-prodott, jekk jogħġbok żur: <http://www.zebra.com/weee>.

Românesc: Pentru clienții din UE: Toate produsele, la sfârșitul duratei lor de funcționare, trebuie returnate la Zebra pentru reciclare. Pentru informații despre returnarea produsului, accesați: <http://www.zebra.com/weee>.

Slovenski: Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Zebra za reciklažo. Za informacije o vračilu izdelka obiščite: <http://www.zebra.com/weee>.

Slovenčina: Pre zákazníkov z krajín EU: Všetky výrobky musia byť po uplynutí doby ich životnosti vrátené spoločnosti Zebra na recykláciu. Bližšie informácie o vrátení výrobkov nájdete na: <http://www.zebra.com/weee>.

Lietuvių: ES vartotojams: visi gaminiai, pasibaigus jų eksploatacijos laikui, turi būti gražinti utilizuoti į kompaniją „Zebra“. Daugiau informacijos, kaip gražinti gaminį, rasite: <http://www.zebra.com/weee>.

Latviešu: ES klientiem: visi produkti pēc to kalpošanas mūža beigām ir jānogādā atpakaļ Zebra atbilstošajai pārstrādei. Lai iegūtu informāciju par produktu nogādāšanu Zebra, lūdzu, skatiet: <http://www.zebra.com/weee>.

Türkçe: AB Müşterileri için: Kullanım süresi dolan tüm ürünler geri dönüşürme için Zebra'ya iade edilmelidir. Ürünlerin nasıl iade edileceği hakkında bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin: <http://www.zebra.com/weee>.

Hrvatski: Za kupce u Europskoj uniji: Svi se proizvodi po isteku vijeka trajanja moraju vratiti tvrtki Zebra na recikliranje. Informacije o načinu vraćanja proizvoda potražite na web-stranici: <http://www.zebra.com/weee>.



Zebra Technologies Corporation
3 Overlook Point
Lincolnshire, Illinois 60069 ABD
<http://www.zebra.com>

© 2017 ZIH Corp şirketi ve/veya iştirakleri. Tüm hakları saklıdır. ZEBRA ve stil verilmiş Zebra kafası, ZIH Corp şirketinin ticari markalarıdır ve dünya çapındaki birçok yargı merciinde kayıtlıdır. Diğer tüm ticari markalar, ilgili sahiplerinin malıdır.

